



Bienne, le 14 août 2018

Dialogue brise les tabous

MULTIMONDO lance une série d'échanges pour favoriser le vivre-ensemble entre Suisses et migrants. Cette année, le projet Dialogue sera composé de trois rencontres sur des thèmes parfois délicats. Ces discussions ouvertes visent à améliorer la compréhension mutuelle entre migrants et population locale.

MULTIMONDO organise la série de manifestations Dialogue avec plusieurs soirées d'échanges sur des thèmes d'intégration. Les participants peuvent poser des questions qui les accompagnent depuis longtemps dans un environnement protégé. Les dialogues seront gérés par un/e modérateur/trice et traduits en fonction des participants (a/f). Après une brève introduction, les participants ont la possibilité de poser des questions. Les règles de discussion sont claires : honnêteté, respect, impartialité et ouverture.

Le voile, les règles implicites et le quotidien des sans-papiers

Avec le projet Dialogue, MULTIMONDO souhaite aborder des thèmes parfois controversés. Les rencontres auront lieu les mardi soir, de 18h00 à 19h30 à MULTIMONDO. Le 28 août 2018, nous aborderons la question de savoir pourquoi certaines femmes musulmanes portent le voile et d'autres non. Nous nous pencherons ensuite, le 23 octobre 2018, sur les règles implicites auxquelles les migrants doivent faire face en Suisse. Enfin le 4 décembre 2018, il sera question du quotidien des sans-papiers. Le nombre de participants est limité à 12 afin de rendre le dialogue possible. Retrouvez le programme complet sur notre flyer en annexe.

Contact :

Regina Zürcher (co-directrice ad interim de MULTIMONDO) : regina.zuercher@multimondo.ch 032 322 50 20

Lucie Cuttat (collaboratrice de projet) : lucie.cuttat@multimondo.ch 032 322 50 20



Biel, 14. August 2018

Dialogue bricht mit Tabus

MULTIMONDO lanciert eine Austauschreihe zur Förderung des Zusammenlebens zwischen SchweizerInnen und MigrantInnen. In diesem Jahr werden im Projekt *Dialogue* drei Diskussionsabende zu Themen durchgeführt, die teilweise mit Tabus besetzt sind. Die offenen Diskussionen sollen das gegenseitige Verständnis zwischen MigrantInnen und SchweizerInnen stärken.

MULTIMONDO organisiert die Veranstaltungsreihe *Dialogue* mit mehreren Diskussionsabenden rund um das Thema Integration. Die Teilnehmenden können sich dabei in einem geschützten Rahmen über Fragen unterhalten, die sie schon lange beschäftigen. Die Dialoge werden moderiert und bei Bedarf übersetzt (d/f). Nach einem kurzen Einstieg ins Thema haben die Teilnehmenden die Möglichkeit, ihre Fragen zu stellen. Für den Dialog gibt es klare Regeln: ehrlich, respektvoll, vorurteilsfrei und offen.

Das Kopftuch, die impliziten Regeln und der Alltag von Sans-Papiers

Mit dem Projekt *Dialogue* möchte MULTIMONDO möglicherweise kontroverse Themen zur Sprache bringen. Die Diskussionen/Gespräche finden jeweils am Dienstagabend von 18 Uhr bis 19:30 Uhr bei MULTIMONDO statt. Am 28. August widmen wir uns der Frage, warum einige muslimische Frauen ein Kopftuch tragen und andere nicht. Am 23. Oktober setzen wir uns mit unausgesprochenen Regeln auseinander, mit welchen MigrantInnen in der Schweiz konfrontiert werden. Und am 4. Dezember 2018 befassen wir uns mit dem Alltag von Sans-Papiers. Die Teilnehmerzahl ist auf 12 Personen beschränkt, um einen tatsächlichen Dialog zu ermöglichen. Das vollständige Programm finden Sie im angehängten Flyer.

Kontakt :

Regina Zürcher (Co-Geschäftsleiterin ad interim von MULTIMONDO) : regina.zuercher@multimondo.ch / 032 322 50 20

Lucie Cuttat (Projektmitarbeiterin) : lucie.cuttat@multimondo.ch / 032 322 50 20